



AVIS AUX CITOYENS

LÉGÈRE HAUSSE TOUJOURS PRÉVUE

État de la situation

En date du 11 mai 2019, le niveau de l'eau pour le lac des Deux Montagnes (à la station de mesure de Sainte-Anne-de-Bellevue) se situe à 24,33 mètres. Selon les prévisions, il augmentera à 24,37 mètres dimanche et devrait rester au même niveau lundi. Une légère augmentation est toujours prévue, nous demandons donc aux citoyens-riverains de faire preuve de vigilance et surtout de ne pas retirer les protections actuellement en place. La Ville vous avisera lorsqu'il sera possible de retirer les sacs de sable.

Collecte de déchets spéciale : Île-Perrot-Nord

Pour les citoyens-riverains de l'Île-Perrot-Nord, une collecte de déchets spéciale est organisée le dimanche 12 mai 2019. Ces citoyens sont invités à déposer leurs déchets en bordure de rue. La collecte sera de nature « porte-à-porte ».

Ressources en ligne

Les documents concernant l'aide financière et la réintégration de votre résidence sont maintenant en ligne sur le site Web de la Ville dans [la section dédiée à la crue printanière](#). Cette section évoluera au cours des prochaines semaines. Nous invitons les citoyens à consulter cette dernière régulièrement.

NOTICE TO CITIZENS

SLIGHT INCREASE STILL EXPECTED

Current Situation

As of May 11, 2019, the water level of Lac des Deux Montagnes (at the Sainte-Anne-de-Bellevue measuring station) is 24.33 metres. The experts predict the lac des Deux Montagnes will be at 24.37 metres on Sunday and Monday. We want to remember waterside citizens to be vigilant and to keep the dikes in place. The City will inform you when you can retire your protections.

Special Waste Collection

For residents of Île-Perrot Nord, a special door-to-door collection will take place on Sunday, May, 12, 2019. In order to facilitate the clean-up following flooding, residents who have been affected are asked to leave their garbage at the curb.

Online Resources

Documents regarding financial assistance and reinstatement of your home are now online on the website [in the spring floods section](#). We will add other documents when we receive them. We are still waiting for the financial assistance documents translation from the Quebec government.